MINDAN
民団新聞

在日本大韓民国民団 機関紙
民団新聞社　発行人　呂 健 二
発行所：〒106-8585東京都港区南麻布1-7-32
TEL 03(3454)4611　FAX 03(5419)7555
郵便振替口座 00160-6-52652
ソウル事務所：〒04538 ソウル特別市中区明洞キル73
大韓YWCA会館310号
TEL 02(734)1164　FAX 02(734)1185

在日本大韓民国民団 綱領
一、우리는 大韓民国의 国是具現을 期한다.
二、우리는 在日同胞의 人権擁護를 期한다.
三、우리는 在日同胞의 経済発展을 期한다.
四、우리는 在日同胞의 文化振興을 期한다.
五、우리는 日本地域社会의 発展을 期한다.
六、우리는 世界平和와 国際親善을 期한다.

購読および広告掲載の申込み・お問い合わせ
TEL 03(3454)6375 FAX 03(5419)7555
民団の情報はホームページでも発信しています
公式サイト mindan.org　民団新聞 mindan.org/news　電子紙面 mindan.org/newspdf.php

在日同胞に打撃深刻

韓食・焼き肉、悲痛な声
鶴橋・新大久保も人まばら

新型コロナウイルス

新型コロナウイルス感染症（COVID－19）の影響や打撃が民団社会や在日同胞社会に続いている。焼き肉店、韓食店などの外食業は宴会のキャンセルが相次ぐ上、来客数が激減し、売り上げが3割から7割も減少している。一方でマスクの品不足が続く中、民団大阪や埼玉では「団員の健康と生活を守ろう」と、多方面に声をかけては、マスクの手配に奔走、団員への配布に乗り出した。また、民団中央本部では3・1節と3月中開催予定の地方委員会・大会・総会や一般行事を延期するよう指示していたが、23日に3機関と常任委員の緊急会議を開き、感染防止策などの条件付きで4月中に開催するよう示達した。支部の大会・総会に関しても地方委員会・大会・総会が終了後の4～5月中開催としている。

東京青商の会長を歴任し、都内で6店舗、焼き肉店経営のサンエイフーズ韓永紀代表（49）によると、2月までは平常だったが、3月に入ってからは3割以上売り上げが落ちているという。

3月は卒業シーズンや入学シーズンでもあり、1年の中でも12月に次いで宴会予約が殺到していたが、すべてキャンセルとなった。

ただ、店舗はいずれも住宅街にあるため、家族での来客は維持している。店員にはアルコール消毒とマスク着用を徹底させている。ただし来客も減少しているため、閉店時間を切り上げているという。

25日に小池東京都知事が緊急会見で外出自粛を要請したことで、韓氏は「外食業への影響も必至ですね」と不安そうだ。

閑散とした大阪の御幸通り商店街

八尾支部を訪れハルモニ代表の崔葉非さん（右）にマスクを贈る呉龍浩大阪本部団長（左）

◆新大久保

新大久保コリアンタウンでサムギョッサル専門店3店舗を営む団員によると、今の卒業・入学シーズンは12月に匹敵する繁忙期だが、街の客足が減ったことで売り上げも3～4割程度減っている。もちろん宴会予約もキャンセルが相次いでいるという。

韓国料理店の妻家房を経営する呉永錫氏（民団東京本部副団長）によると新大久保の韓食店は売り上げベースでおおむね3～4割減で、一部では5割減に落ち込んでいると言う。

また、自身が営む妻家房スカイツリー店は観光客が立ち寄らないため、7割以上減少し、死活問題だ。呉氏は「涙が出るよ」と洩らしていた。

休校が続くことで、新大久保は最近、中・高生の姿が目立っている。ただ、なけなしの小遣いをもってセットメニューかあるいは単品を2人でシェアする姿が目立つという。1～3万円を落としていった「韓流ファンのおばさん」たちの姿が消えたことで、売り上げは大幅に減少している。

◆鶴橋商店街

キムチと韓国食材販売店を営む50代の女性（匿名希望）は「韓国から、食材としてなつめや韓国かぼちゃ、えごまなどを仕入れているが、コロナウイルスの影響で仕入れが止まっている。在庫も今月いっぱいもつかどうか心配。キムチは白菜や唐辛子など、日本産の代用で持ちこたえている。ただ、客足は半分。いつ終息するのか先が見えない状態で、私たちは客が来るのを待っているだけ」とため息をついていた。

各地域からいつも鶴橋の韓国食材を買い付けにくるお客が、よく駐車するパーキング（約70台）がJR鶴橋駅近くにあり平日でも6割以上は停まっているのが、今は15台ほどになっていた。

「国際マーケット」と呼ばれる鶴橋駅前の鶴橋商店街で韓服の仕立てと販売のほか、韓国雑貨を販売している新興商会の安伊三男さん（72）は「コロナウイルスの影響で、商店街は閑散している。売り上げも平日は9割、土、日でも7割ほど減少している。韓国から仕入れていた雑貨類は在庫分だけを店先に陳列し、仕入れは止めている」ともらす。

また、「先代が創業して約70年になるが、こんなことは初めて。過去、インフルエンザの大流行や阪神・淡路大震災の時でも、こんなことはなかった。今はただ息を潜めながら我慢するだけ」と話していた。

◆御幸通り商店街

人、人、人で歩けないほど賑わっていた通称、「猪飼野コリアタウン」「桃谷コリアタウン」と呼ばれている「御幸通り商店街」も人通りはまばらだ。土、日は多少、人通りがあるが、平日は閑散としている。

また、つねに満車状態だったコリアタウン入口の駐車場も空きが目立ち、通常時、道路わきで数珠つなぎで待機していた車の姿が消えた。

かき入れ時「じっと我慢」

◆タクシー業界

首都圏ではタクシー業を営む同胞も多い。東京都内でタクシー会社を経営する団員によると、売り上げが4割ほど減少している。3月と4月は年度末、年度初めもあり、官庁街やオフィス街の人たちが多く利用する時期だ。しかし、在宅勤務拡大の影響もあり、サラリーマンが街に出ていない。

タクシー業界全体の売り上げが落ち込んでおり、減少状態は半年程度は続くと見込んでおり、「じっと我慢ですね」と語っていた。

日本語学校　新入生が足止め

アジア人留学生の日本語専門学校である東栄国際学園埼玉日本語学校（田嶋玥理事長）では卒業式を繰り上げ、3月3日に各クラス単位で簡略に実施した。

4月から始まる新年度は在校生と新入生で学生170人を確保したが、入国制限の影響もあり、例年より減少している。

学校としては4月からは秋（10月）の新入生募集に向けて動くところだが、まったく見通しがたっていないという。

同学園は30年間、韓国から日本語を学びに来る学生を専門としてきたが、東日本大震災で学生が激減したことを教訓に、韓国以外にネパール、ベトナム、中国など受け入れ先を7カ国に広げてきた。しかし、入国制限のため多くの新入生が足止めされた。

田理事長は「中国人学生が多く占めている学校は休校せざるを得ない状態だ。当学園は備蓄してきた資金があるのでなんとか維持していけるが2年が限度でその先が」と不安を洩らす。

現在、教員と学生には毎日、体温測定を徹底し感染防止に努めている。本来、授業は4時限制だが、1時限目は時差通学のため休講にしている。

ただし、講師には4時限分の支給を維持している。学生が戻ってきたときに講師は備えておきたいからだ。また、子どを抱える講師は出勤しなくとも全額給与を支給している。役員の給与と賞与はカットする。

マスクを配布
民団大阪　入手困難な団員に

【大阪】民団大阪本部（呉龍浩団長）は、新型コロナウィルス感染拡大の影響で団員たちのマスク入手困難に対応しマスクの配布に乗り出した。

「民団の役割は、団員の健康と生活を守ること」と。少しでも団員の健康維持のために出来ることを考えた」と呉団長。

感染が急激に広がりを見せ始めた2月頃から、あちこちに声をかけては、マスクの手配に奔走していた。これまでに、約5000枚を確保し、呉団長を筆頭に本部役職員が区分けして全支部に配布した。

23日には、呉団長が民団八尾支部を訪れ、同支部と社会福祉法人「ハナ集いの家・ムグンファ」（通所介護事務所）、街かどデイハウス「ふれあいの郷・ムグンファ」（街デイ）の3施設あわせて700枚を配布した。

呉団長は「皆さんにマスクをお持ちしました。感染予防をしっかりし、いつまでも健康でいてください」と激励し、ハルモニ代表の崔葉非さん（98）にマスクを贈った。

ムグンファの朴清施設長（同本部副団長、同支部常任顧問）は「呉団長自ら配布にお越し頂きうれしい」と感謝の意を述べ、ハルモニたちも「カムサハムニダ」と大きな声で答えた。

埼玉も配布へ

【埼玉】民団埼玉本部（田嶋玥団長）でも、団員に無償でマスクを配布する準備を進めている。

田団長が経営する日本語学校の上海事務所を通じてマスクを集めている。第1便として1000枚が到着済みで第2便の2000枚もまもなく到着するという。

田団長は「団員たちの感染予防に努力するのも民団の大きな役目だ。微力ながらも県下団員の生活を守る役割を果たしていきたい」とし、第3便も準備している。

議員会館で立憲民主党の議員（右側）と意見交換する呂団長ら民団中央本部メンバー

コロナ対応で意見交換
立憲民主党と民団中央

民団中央本部は26日、立憲民主党と新型コロナウイルス感染症対策に関連したヒヤリングを行った。この日、呂健二団長、徐元喆事務総長、孫成吉生活局長と在日韓国商工会議所の朴義淳会長が衆議院第2議員会館の会議室を訪れ、立憲民主党からは辻元清美・党幹事長代行兼団体交流委員長（衆院議員）、白眞勲・党国民生活経済に関する調査会長（参院議員）、大串博志・衆院議員、小川淳也・衆院議員ら6議員が参加した。

呂団長は一部の国会議員や医学者らの「閉鎖的空間であり感染リスクが高い」などといった、誤ったパチンコ店への指摘について、パチンコホールの換気回数は1時間あたり6～7回の頻度で空調機器を設定しており、他の施設よりも際だって換気回数が多く感染リスクは低いと説明した。

朴会長は焼き肉店の状況について、全国的に売り上げが3割程度落ち込んでいることを述べた。特に宴会場を備える大手の店舗は団体予約がほぼ全面キャンセル状態で、ファミリータイプの店舗は10～20%減程度で維持していることを説明した。

辻元議員は「民団とは以前からヘイトスピーチ根絶や日韓関係改善に向けて協力しあってきた。皆さんの意見をしっかり受け止め対策していきたい」と応えた。

韓国総選挙
在外投票4月1日開始
実質5党の争いに

韓国で4月15日（在外選挙は4月1日から6日）に実施される国会議員総選挙だが、3月26日現在、登録した政党は50にのぼり、比例代表にのみ投票する在外選挙人にとっても困惑だ。ただ事実上、5党による対決構造に編成されている。

（4面に主要政党紹介）

保守系の最大野党「自由韓国党」と野党第3党「新しい保守党」が合併した「未来統合党」が2月17日に発足し、野党第2党「正しい未来党」と「対案新党」、「民主平和党」は2月24日に新党「民生党」を立ち上げた。

総選挙は与党「共に民主党」（李海瓚代表、議席数121）と保守系の「未来統合党」（黄教安代表、同102）、民生党（金晶和、柳成葉共同代表、同20）、「実用的中道」を掲げて結成した「国民の党」（安哲秀代表、同1）、左派「正義党」（同6）の5党が競合する構図となる。

開票リハーサル、投票用紙は長さ66センチも

中道・無党派層の動向が勝敗の鍵を握るとされ、各党は取り込みに力を入れる構えだ。

「共に民主党」は中道・無党派層が多い首都圏などでの野党の再編の影響を見極め、選挙戦を展開する見通しだ。「未来統合党」は保守系の結集に加え、政権の審判を訴えて中道派も取り込みたい考えだ。「国民の党」は「共に民主党」と「未来統合党」を「既得権政党」と追い詰め、中道票の掘り起こしを進める。

一方、南西部の湖南地域、全羅道を支持地盤とする民生党は「傲慢（ごうまん）な与党をけん制する勢力が必要」として支持を訴える考えだ。

左派の「正義党」は独自の支持層のさらなる拡大を狙う。

ただし、在外選挙人の多くは比例代表のみ投票するためこれとは異なってくる。昨年12月に公職選挙法が改正され「準連動型比例代表制」が実施される。

韓国国会議員の全議席数は300で、地方区253議席、比例代表が47議席だ。比例47のうち30議席にのみ連動率50%を適用する。この連動型比例代表30議席は、各党の小選挙区当選者数と政党得票率などにもとづいて配分され、残り17議席は政党得票率にもとづいて配分される。このため、選挙区で多数議席を獲得した政党は、比例代表で議席数が制限される。

このため、与党の「共に民主党」と最大野党の「未来統合党」は、事実上の比例代表専門の政党を立ち上げている。「共に民主党」は「共に市民党」、「未来統合党」は「未来韓国党」だ。

4月1日から投票が始まる在外選挙だが、中央選挙管理委員会では新型コロナウイルスの関係で中国・武漢、イタリア大使館など23カ所を中止にし、追加措置も行う。

今号の読みどころ

在日同胞の法律相談Q＆A
本紙では在日韓国人法曹フォーラム（李宇海会長）の協力を得て、同会所属弁護士に在日同胞の生活に関連した法律相談Q＆Aを連載します。（2面）

第21代国会議員選挙、主要政党の紹介
韓国で4月15日に投開票（在外選挙人投票は4月1～6日）する、第21代韓国国会議員選挙の主要政党の10大公約を紹介。（4面）

『潮香るくらしの韓日比較文化誌』

〝似ているが違う〟〝違うのに似ている〟

韓国国立民俗博物館と共同研究

【千葉】〝似ているけれど、どこか違う〟〝違うけれど、どこか似ている〟―韓日の海をめぐる食文化、儀礼、漁法などの類似と相違に迫る大規模な国際企画展示が佐倉市の国立歴史民俗博物館企画展示室A・Bで開催されている。テーマは「昆布とミヨク（わかめ）―潮香るくらしの日韓比較文化誌」。3部構成。韓国国立民俗博物館との間で2015年から始まった第3期交流の成果を公開した。

国立歴史民俗博物館企画展

海産物のうまみが味の基礎として重要な役割を果たしているのは、和食、韓食とも共通している。和食ではカツオやコンブのだしがなければ味噌汁一杯飲めないし、韓食ではエビやカタクチイワシの塩辛、タチウオの魚醤などがなければキムチを漬けることもできない。

第1部は和食を支える「だしの文化」と韓食を支える「塩辛の文化」について製法や製品、その歴史についてひもといた。

韓国の塩辛は冷蔵・冷凍保存技術が十分に発達していなかった時代の生活の知恵として生み出された。日本でも近代までは一度に大量にとれる海産物の保存方法として重宝されてきたが、近世に入ってだしや醤油の文化にとってかわられていったようだ。

双方とも海産物が海水の塩をまとった清浄な食べものととらえる考え方は同じ。神に供え、食べて心身の穢れをはらう。韓国ではワカメが産育儀礼に欠かせない。日本では東日本のサケ、西日本ではブリが時間の区切りを示すハレの食卓を飾る。

第2部「海に生きる」では韓国のワカメ漁と日本のコンブ漁を比較した。見ものは韓国国立民俗博物館蔵のワカメ採取用テベ（筏）と、日本のコンブ漁具であるイソブネの展示。いずれも箱メガネで水中をみながら船の上から採取するというもの。

第3部「海を越える」では先人たちが主体的に相手の文化を受け入れてきた「交流の証」にスポットをあてた。

19世紀当時、韓半島に出漁した日本の海女は上半身裸だった。現在のようにシャツを着るようになったのは、肌をさらすことを忌避する韓半島での経験があったとされる。済州ヘニョ（海女）の磯着は実用性に優れ日本でもスタンダードなものとして定着していった。房総半島には「チョウセン」と呼ばれる磯着が残されている。

「交流の証」として日本式の「明太子」も取り上げた。これは韓国の塩辛「ミョンランジョッ」を調味液に漬け込んでつくったもので、「塩辛文化」と「だし文化」の見事な融合といえよう。

展示プロジェクト委員の松田睦彦（国立歴史民俗博物館民俗研究系准教授）は「私たち日本の民俗を研究する者としては、韓国や中国といった窓を通して日本を見るということが非常に重要かつ有効であるということが今回の企画をとおして実感できた」と話している。

5月17日まで。新型コロナウイルス感染症対策のため現在は休館中。

ワカメ採取用のテベ（手前）と日本のコンブ漁具であるイソブネの比較。右は展示代表の松田睦彦准教授

発表に立つ建国高校の生徒会代表

建国高校生が「SDGs」研究発表

【大阪】日本赤十字社大阪府支部主催の「青少年・SDGs（エスディジーズ）研究発表会」（高校生の部）にこのほど、白頭学院建国高等学校生徒会から2つの班が選抜された。

「SDGs」は2015年9月に国連で開催されたサミットの中で決められた国際社会共通の目的。30年までの持続可能な開発目標として「貧困」「健康と福祉」「ジェンダー」など17の目標を採択している。今回はこれらの目標と青少年赤十字の実践目標である「健康・安全」「奉仕」「国際理解・親善」を関連付けて発表するというもの。

建国はこの日の発表会ために3カ月以上の準備と研究を重ね、同校の特色である多様性を生かした多文化共生や地域の持続可能性、そして多角的な防災力の向上についての実践を報告した。コメンテーターを務めた府政策企画部の西島亨副理事らからコメントやアドバイスが贈られた。

建国生徒会は大阪府の高校代表として「青少年育成大阪府民会議」でも発表にたつ予定。

日本赤十字大阪支部主催

新宿韓国商人連会長に金奎煥氏

前首席副会長

金奎煥会長

社団法人新宿韓国商人連合会の新会長に金奎煥氏（55、前首席副会長）が就任。3月から呉永錫前会長に代わり、活動をスタートさせた。

金会長は「新宿の韓国商人として目立つ形で日本社会に貢献するのがわれわれの役割。新型ウイルスの直撃を受けて難しい時期だが、皆さんの意見をしっかり聞き、お互いに協力しあいながら組織としての突破口を見出していきたい」と抱負を述べた。併せてグローバル化社会に対応した新たな発展方案を模索していく考えも明らかにした。

慶尚北道出身。91年、拓殖大学留学。2005年には現在の一般社団法人日本韓食振興協会の前身となった「キムチネット協議会」（後に韓食ネットに改称）の立ち上げにも貢献した。現在は韓国のCJグループ代理店としてコチュジャンなどの韓国調味料をメーンに輸入卸業を営む。このほかの新役員は次のとおり。理事長・金日氏、専務理事・鄭幸旭氏。会員は現在130人余り。

歴史修正主義に異議

関東大震災 朝鮮人虐殺を語る

ライブハウス主催 中川五郎の歌も

東京・高円寺グレイン

1923年の関東大震災朝鮮人虐殺をテーマとしたブッキングライブ&トークイベントが20日、東京・杉並区のミニライブハウス「高円寺グレイン」で開かれた。

同ライブハウスの店主、加藤真さんが企画した。朝鮮人や中国人に対する殺害・暴行を主導した軍や警察の役割、そして虐殺に加担した民衆の差別意識についてはすでに多角的な解明が進んでいる。その一方、事実そのものを否定したり、歴史教科書や追悼行事への攻撃も繰り返されていることに異議を唱えたかった。加藤さんは「ファクトをなかったことにしようとする勢力が出てきている。『でもそうではないだろう』と、私たち一人ひとりが変えていくきっかけにしたかった」とイベント開催に至った経緯を語った。

2部構成。前半は西崎雅夫さん（一般社団法人ほうせんか理事）と田中正敬さん（関東大震災朝鮮人虐殺の国家責任を問う会）、フォークシンガーの中川五郎さんの3人を迎えてのトーク。

西崎さんは震災当時、留学生として高円寺にいた韓国人から直接聞いた話を披露した。その生存者が語ったところによれば、おにぎりを求めて行列に並んだところ、前にいた朝鮮人労働者2人が連行されていった。この留学生は日本語を自由に話せたために難を逃れたという。西崎さんが話を聞いたのは80年代前半。西崎さんは直接話を聞いた「最後の世代」として伝えていく義務があると語った。

中川さんは「トーキング烏山神社の椎の木ブルース」、「1923年福田村の虐殺」で関東大震災後の在日朝鮮人虐殺という具体的事実をを物語風に語ってきた。トークで「住民は一つひとつの事件を知らされていない。自然とみんなの合意で都合の悪いことは見ないようにしようという動きが日々強くなっている」と、過去の歴史から目を背ける風潮に警鐘を鳴らした。

田中さんは関東大震災が「混乱のなか」「火災～逃げ惑う」といった教科書的記述だけで語られることに違和感を表明。

「朝鮮人虐殺に対する国家責任を覆い隠すために出てきた言葉だ」と指摘した。後半は中川さんのライブが行われた。

「朝鮮通信使」に学ぶ

日韓合同授業研究会学習会

清見寺

【静岡】「今こそ朝鮮通信使を学ぼう」と、昨年11月から屋内で連続学習会を開催している「日韓合同授業研究会」（藤田直彦代表）は14日、「番外編」として静岡市清水区にあるゆかりの清見寺を見学するフィールドワークを実施した。同寺はユネスコ「世界の記憶」に登録された日本側資料209点のうち、実に48点を所蔵する。

境内の鐘楼には「瓊瑶世界」という扁額が掲げられている。瓊と瑶とはそれぞれ「朝鮮」と「日本」という光輝く玉のことだ。すなわち「二つの玉がお互いを照らしあえば、その光は増幅されてさらに輝くであろう」と両国友好への願いを込めた。製述官朴安期が1643年に書いた。

案内に立ったボランティアガイドの伏見鑛作さんは「昔はもっと大変だった」と、現在の韓日関係の現状を憂いていた。韓国から若い学生が見学に訪れると必ず案内するという。

元教員の川辺寛子さんは「朝鮮通信使について勉強を始めたので、前から来たいと思っていた。実際に現場に立つとまた違う感慨を覚える」と感想を語った。

清見寺を案内するボランティアガイド（左）

高麗神社から高来神社へ 若光の足跡を「逆打ち」

100キロ　4日間で踏破へ

【埼玉】高句麗から遣史として派遣された高麗王若光を守護神とする埼玉県日高市の高麗神社から同じくゆかりの神奈川県大磯町高麗の高来神社までの約100キロを4日間で踏破する「高麗王・若光ウオーク」の参加者を募集している。高麗郡建郡1300年を迎えた2016年4月の初開催から今年で5回目。

高来神社は別名「高麗神社」。社名は一説に朝鮮半島にあった高句麗からの渡来人に由来するという。若光は高麗郡建郡に際して大磯から北上したのではと推察されているため「逆打ち」になる。

4月26日午前9時30分に高麗神社で出発式を行う。デイリー隊（1日のみ参加）も歓迎している。

申し込み問い合わせは一般社団法人高麗130（042・978・7432）。

地方掲示板

4月の予定

■民団関連行事

◆栃木

▽本部「野遊会」＝4日11時／八幡山公園▽本部「栃木ハングル学校開講」＝7日19時「中級Bクラス」、9日19時「中級Aクラス」／本部会館

◆北海道

▽本部「韓国語講座2020年度開講」＝6日10時半／本部▽本部「オリニ土曜学校開校」＝11日10時／本部会館

◆大阪

▽本部「みんだん生活相談センター大阪夜間相談日」＝1、15日18時半／本部会館▽本部「みんだん生活相談センター大阪相談日」＝3、7、17、21日14時／本部▽本部「韓国語講座・コリアマダン開講式」＝10日19時／本部▽婦人会大阪本部「第21回定例支部会長会議」＝16日13時／本部会館▽本部「監察機関の日相談室」＝20日14時／本部会館

◆岡山

▽本部「生活相談日」＝8日13時／本部会館▽本部「第59回定期地方委員会」＝25日14時／本部会館

◆山口

▽青商「第36期山口韓国青年商工会総会・懇親会」＝4日16時／春帆楼

◆福岡

▽本部「第65回定期地方委員会」＝4日14時／本部会館

■その他行事

◆新潟

▽新潟日韓親善協会「第1回理事会&懇親会」＝22日16時／新潟東映ホテル

◆大阪

▽白頭学院「初頭学校入学式」＝7日9時半、「中・高等学校入学式」＝7日11時、「建国幼稚園入園式」＝8日10時／同校▽金剛学園「小学校入学式」＝7日10時、「中・高等学校入学式」＝7日13時半／同校

在日同胞法律相談 Q&A ＝1＝

本紙では在日韓国人法曹フォーラム（李宇海会長）の協力を得て、同会所属弁護士に在日同胞の生活に関連した法律相談Q&Aを連載することになりました。

相続

Q

先月、私の夫が心臓発作を起こし急死しました。私も夫も在日韓国人3世です。私たちには、息子が2人、娘が1人います。子どもたちは親元を離れて生活しています。夫の父（要介護3）は老人ホームで生活しています。夫の母と夫の祖父母は、何年も前に他界しています。また、夫には弟が1人と妹が1人います。夫の相続人は、私以外にもいるのでしょうか。夫の遺産は約3600万円でした。私の相続分はいくらになりますか。

呉国峰弁護士

A

まず、相続人を決めるにあたり、どの国の法律を適用するか決めなくてはなりません。相続は、亡くなった方（被相続人）の本国法に拠ることとなっています。あなたのケースでは、夫が在日韓国人ですので、本国法である韓国の民法が適用されます。

次に、誰が相続人となり得るのかを見ていきましょう。韓国民法では、①配偶者②直系卑属③直系尊属④兄弟姉妹及び4親等内の傍系血族が法定相続人とされています。

ここで、用語について解説します。「直系卑属」は子や孫を、「直系尊属」は父母や祖父母を指します。「4親等内の傍系血族」はおじおば、甥姪、いとこ、祖父母の兄弟姉妹、兄弟姉妹の孫（甥姪の子）までを指します。

あなたのケースでは、配偶者（あなた）と2人の息子、1人の娘、夫の父、夫の弟と妹が相続人になり得ます。そうすると、みんなで3600万円の遺産を分け合うと思いますが、そうなりません。なぜなら、相続人には順位があるのです。

紛争の未然防止に遺言を

韓国民法では、被相続人に配偶者と子（直系卑属）がいる場合、子と配偶者が第1順位の相続人となり、直系尊属、兄弟姉妹及び4親等内の傍系血族は相続人にはなりません。したがって、あなたのケースですと、相続人は配偶者（あなた）と子ども3人の計4人となります。この4人で夫の遺産を相続します。

法定相続分について、韓国民法では同順位の相続人が複数の場合は、その相続分はすべて均等になります。ただし、配偶者についてのみ5割加算されます。

そうすると、法定相続分の割合は、あなたが5、長男、次男、長女がそれぞれ1＝1・5：1：1：1（3：2：2：2）となります。わかりやすく分数で示すと、あなたが9分の3、子ども達が各9分の2となります。夫の遺産が3600万円ですので、あなたが1200万円、子ども達が各800万円を相続します。

最終的な回答としては、あなた以外の相続人は、子どもたち3人となります。また、あなたの相続分は1200万円となります。

（読者の方々へ）

読者の皆様の中には、韓国法に慣れ親しんでいないし、相続は大変だと思っていらっしゃる方がおられるかもしれません。今回のケースのように、亡くなった方が韓国籍の場合、韓国民法が適用されます。しかし、相続手続きに日本法を適用してほしいとの遺言があれば、日本法を適用することもできます。ご家族同士の紛争を未然に防ぐためにも、遺言の作成を一度ご検討してみてはいかがでしょうか。

呉国峰（栃木県弁護士会所属）

民団神奈川本部 スタッフ募集

職　　種：一般事務全般　雇用形態：正職員
採用人数：若干名
勤 務 地：民団神奈川県本部（横浜市神奈川区鶴屋町）
アクセス：JR横浜駅「きた西口」出口より徒歩5分
対　　象：在日韓国人同胞男・女（外国籍同胞含む）35歳～45歳。・高卒以上・経験者歓迎・PC操作可能な方（MSOffice、AdobeCS等）歓迎・韓国語のできる方歓迎・普通運転免許
勤務時間：月～金9：00～17：30。週5日※休日出勤あり（平日代休可）
給　　与：本団規定。月給制/賞与有り/交通費支給
休日休暇：土・日・祝/夏期休暇/年末年始/有給休暇/慶弔休暇
福利厚生：各種保険加入
選考プロセス：1次書類審査/2次面接
書類送付：民団神奈川県本部（〒221-0835横浜市神奈川区鶴屋町2-10-1 神奈川韓国会館4階）
問合せ先：06-6371-7331 詳細は公式サイト（ttp://www.kanagawa-mindan.com）をご覧ください。

海外激安航空券
DISCOUNT AIR TICKET

平素は格別のご高配を賜り、厚く御礼申し上げます
新型コロナウイルスの影響より航空便の欠航・変更が数多く発生しており
各国間のフライト運航状況及び出入国制限規制情報も日々変動致しております
お手数をお掛け致しますが新規ご予約をご希望の際は
お電話にて最新の状況をご確認頂けます様宜しくお願い申し上げます

TEL：06-6281-1230　FAX：06-6281-1255

ジーエストラベル
GS TRAVEL　大阪府知事登録旅行業第3-1841号
平日 9：30～18：30　土曜 9：30～14：00
VISA MasterCard
〒542-0083 大阪市中央区東心斎橋1-13-21 和田由ビル302
地下鉄御堂筋線『心斎橋駅』⑥番出口より徒歩3分

2020年度 奨学生募集（公益財団法人朝鮮奨学会）

大学・大学院奨学生

応募資格…①日本の大学の学部(短期大学を含む)および大学院の正規課程(通信課程は除く)に在籍している韓国人・朝鮮人学生(在留カード等の国籍表示が韓国もしくは朝鮮)。本国からの留学生を含む。②成績優良で学費の支弁が困難な者。③2020年4月1日現在、学部生は満30歳未満、大学院生は満40歳未満の者(継続応募者は除く)。④法科大学院の未修コースに限り2学年以上の者。⑤他の奨学金を受給していない者(貸与奨学金、本会と同額未満の給与奨学金、学内奨学金、日本学生支援機構の給付型奨学金<第1区分>を除く)。
奨学金(月額)…学部生 25,000円、修士・専門職課程 40,000円、博士課程 70,000円
応募方法と募集期間…①インターネット受付：4月8日(水)10：00～5月7日(木)17：00　②一括郵送受付：4月8日(水)-5月1日(金)
給付期間…1年間（4月～翌年3月）。継続受給を希望する者は新学年度ごとに再応募し審査を受けなければならない。博士課程(博士後期課程)の最長受給年限は2年間。
応募書類…①願書 ②研究計画書(大学院生) ③在学証明書 ④学業成績証明書 ⑤推薦書(大学院生) ⑥在留カード等のコピー ⑦所得を証明する書類
選考と結果…書類審査および必要により面接審査を行う。選考結果は7月中旬までに応募者本人と大学に文書で通知する。
前年度採用数…学部生785名、大学院生121名

高校奨学生

応募資格…①日本の各高等学校（高等専門学校、中等教育学校の後期課程、特別支援学校を含む）に在学している韓国人・朝鮮人学生(在留カード等の国籍表示が韓国もしくは朝鮮)。②成績優良(原則として前学年度の評定平均値3.0以上)であり、学費の支弁が困難な者。③他の同胞奨学機関から奨学金を受けていない者。④2020年4月1日現在、満25歳未満の者（継続応募者は除く)。
奨学金(月額)…10,000円
応募方法と募集期間…①インターネット受付：4月8日(水)10：00～5月7日(木)17：00　②一括郵送受付：4月8日(水)-5月11日(月)
給付期間…1年間（4月～翌年3月）。継続受給を希望する者は新学年度ごとに再応募し審査を受けなければならない。
応募書類…①願書 ②学業成績証明書 ③学校長推薦書 ④在学証明書 ⑤在留カード等のコピー
選考と結果…書類審査を行う。選考結果は6月中旬までに応募者本人と学校に文書で通知する。
前年度採用数…521名

※本会の奨学金は給付制で返還の義務はありません。採用された学生は本会の諸行事に出席しなければなりません(対象地域の方)。
また、学業状況・生活状況等について報告するレポートを年に2回提出していただきます。

■詳細については公益財団法人朝鮮奨学会まで■
〒160-0023 東京都新宿区西新宿1-8-1新宿ビル9階 TEL 03-3343-5757
募集要項・応募書類のダウンロードはこちらから → http://www.korean-s-f.or.jp
（応募の際は募集要項を必ずお読みください）

コロナ禍吹っ飛ばせ

ランチを無償提供
地域の子育て世帯応援
岡崎市の焼肉店

【愛知】岡崎市内で焼肉レストランを経営する在日韓国人3世の金伸行さん（48）が、新型コロナウイルスの感染予防対策による休校措置で負担が増えた市内の子育て世帯を対象に、ランチとマスクを無償で配布した。マスクは毎日100枚、ランチは2種類を準備。19日までのボランティア期間中、会場を提供した近隣のスーパー銭湯「葵湯」前には整理券を求める保護者と子どもたちの行列ができた。

ランチは塩やごま油で味付けし、韓国のりをまいたおにぎり2個セットと、子ども向けに辛さを抑えた牛肉カレーライスのいずれか。いずれも持ち帰り用で毎日、100食程度を準備。マスクは調理スタッフ用の在庫分を回した。

整理券は午前11時から配布。15分前には50～60人が並んだ。3歳、小学3年、6年の子ども3人と訪れたある保護者は、子ども会のSNSで知った。3人とも好き嫌いがあるだけに、臨時休校中の昼食準備は大変だという。「本当に助かる」と喜んでいた。

ランチとマスクの無償提供が始まったのは、市内の小・中・高が臨時休校になった直後の9日から。社内では子どもを世話するために勤務時間を短縮して帰宅を急ぐパート従業員も見られた。

スタッフから「働くお母さんが大変困っている」という話を聞いた金さんは「よしやろう！」と即決した。その日のうちにコンビカリやカレー用牛肉などを提供してくれる協賛企業8社を集め、決断から6日後には開催にこぎつけた。

金さんは岡崎市と安城市で韓国焼肉店を4店舗経営している。先代の勲さんが創業してから20年。「なにか地域に恩返ししたいとぼんやり考えていたとき」のコロナ禍騒ぎ。3月に入ってからそれまで好調に推移してきた店の売上が半減したときだったが、「消費が落ちこめば、社会を構成する人々の体温が非常に低くなり、免疫力が落ちる。社会のテンションと世の中の体温をあげてコロナウイルスに立ち向かう必要がある」と考えた。

金さんは保護者からの喜びと感謝の声に対して「今回の活動は私ども株式会社ファーマーズキッチンジャパン1社でできたことではありません。この辛い時期に無償で200キログラムのコシヒカリを提供してくれた農家さんやお肉を提供してくれた会社の方々の優しさと温かさを代わりに受け取り、お伝えしています」と話した。

先代の勲さんは生前、民団岡崎支部の支団長（1999年5月～02年5月）を歴任した。母の文順子さんは婦人会岡崎支部の現役会長。

おにぎりと牛肉カレーライスを配る金伸行さん（右）

ヘイトスピーチ対策 新法案づくりへ意欲
「人種差別撤廃基本法を求める議員連盟」白眞勲会長

「ヘイトスピーチ対策法」が成立してまもなく4年。同法は一定の効果をあげ、観音寺市、世田谷区、東京都、国立市、川崎市などで条例制定や改正が進んでいる。一方で禁止規定も制裁規定も被害者救済規定もないため、その実効性には限界も指摘されている。昨年11月に「人種差別撤廃基本法を求める議員連盟」会長に就任し、人種差別を禁止する法整備に意欲を燃やす白眞勲参議院議員（立憲民主党）に聞いた。

「法律はつくっても改善すべきところが出てきたと思っている。オリンピックを開催する国で住民として生活している外国の人に出ていけなんて。外国人をおもてなしする立場で恥ずかしくないかということです」

前任の小川敏時夫参議院議員が参議院副議長に就任したことで昨年11月、議連会長に推された。

「『対策法』ができてヘイトはいけないんだと認知されてきた。ヘイトデモやヘイト街宣が数値的に少なくなったとはいえ、なくなったわけではない。ネットによる匿名の差別書き込みがその典型。これをなんとかしなければならない。なくすための対策が必要。罰則がないのも問題だ。法案の中身はほぼ固まってきたが、さらに煮詰める必要がある。表現の自由を確保しつつ、差別はいけないというバランスをきちんとしていかなければならない」

「自分の人生は日韓関係そのもの」と振り返る白議員。政治家を志したのも「日韓関係をもっとよくしていこう」ということが動機だった。

「東京・新宿区で成人式をやると外国人が4割を占めると聞いた。内なる国際化が広がっている感じがする。急速にグローバル化していく社会で異質なものを排除しようというのはいただけない。いまこそ共生社会の実現が重要だ。もし、ヘイトがなくなれば参議院議員としての私のような存在は必要なくなるだろう。そんな時代に早くしていきたい」

品薄のマスク手作り
民団八尾 高齢者施設の利用者

【大阪】「街かどディハウス ムグンファ」と「社会福祉法人ハナ集いの家 ムグンファ」の利用者たちが、民団八尾支部で感染予防用のマスクを手づくりした。マスクはいまだに品薄状態。ドラッグストアを回っても売り切れで手に入らないという団員には利用者が作り方を教えている。

マスク作りは朴清同施設長（民団大阪本部副団長）が新型コロナウイルス対策として企画した。利用者に呼びかけたところ延べ80人の利用者が参加し、2日から1週間取り組んだ。表地は身近なハンカチや使い古しのパンティストッキングを利用。「立体布マスク」の型紙を使って裁断し、ハーフリネンやダブルガーゼを挟んで手縫いした。

施設内では新型コロナの流行の兆しが見えるや、20分間隔で換気と消毒を徹底、利用者には手洗いやうがいを促してきた。朴施設長は「いろんな企画をして利用者たちは楽しい時間を過ごしている。みんなで力を合わせてコロナ禍を乗り越えていきたい」と話していた。

ちなみに朴施設長は自ら経営する会社から携帯用消毒液を持ち込み、利用者に無償で配った。

材料は使い古しのハンカチ

卒業式ひっそり実施
金剛、建国小・中学校

金剛学園小・中学校（崔潤理事長、尹裕淑校長）と白頭学園建国幼・小・中学校（高敬弼理事長、李鐘建校長）の卒業式が14日、行われた。両校とも新型コロナウイルスの感染予防のために規模を縮小して実施した。

在校生の姿なく

【大阪】金剛学園の卒業式はほとんどの在校生が欠席した。中学校は午前10時から。尹校長は一人ひとりに卒業証書を授与し、「これから自分の意志で自分の人生を力強く、立ち止まることなく粘り強く進んでいってほしい」と激励した。

在校生を代表して唯一出席した生徒会長の郭東民君が「学年という垣根を超え、クラスメイトのように過ごした日々が思い出されます。いつも先頭に立ち、個性を発揮して私たちを引っ張ってくれた姿はとても頼もしかった」と贈る言葉を述べた。

卒業生代表の裵玲輝さんが「個性豊かな先生たちの愛情と情熱のおかげで心身ともに成長した。大好きなみんなとの出会いは大切な宝物です」と答辞を述べた。

卒業生は保護者に感謝の意を込めて花束を手渡した。11時半からは小学校の卒業式が行われた。

卒園式も時差で

【大阪】白頭学院は幼・小・中の卒業（卒園）式を時差をおいて開催した。

小・中学校は卒業生、保護者、教員だけの参加と少し寂しい式典となった。中学卒業生が卒業歌を熱唱すると、保護者は目を潤ませていた。李校長は「この学校で学んだこと、経験したことを土台に中学、高校で大きく羽ばたいてください」と激励した。

小・中学校に先立って幼稚園のケナリ班（年長組）の卒園証書授与式も行われた。在園児は参加しなかった。久しぶりの登園となった園児は仲間との再会を喜び合った。

東京韓学は中止

なお、東京韓国学校（呉公太理事長、郭尚勲校長）は初・中等部の卒業式そのものを中止した。

保護者に感謝の花束を贈る中学卒業生（金剛学園）

「差別根絶条例」全面施行へ
川崎市が解釈指針公表
罰則適用は3ケース

【神奈川】全国で初めて刑事罰を盛り込んだ「差別のない人権尊重のまちづくり条例」を制定した川崎市は16日、7月1日からの全面施行を前に内容や解釈を具体的に示す「解釈指針」を市議会文教委員会に報告した。

条例で罰則対象となるのは本邦外出身者を理由に公共の場所で①「○○人を川崎から叩き出せ」といったように居住地域からの退去を扇動・告知②「○○人は殺されても仕方がない」などと生命、名誉、財産などに危害を加えることを扇動・告知③「ウジ虫○○人」と人以外のものにたとえるなど著しく侮辱――という3つのケース。歴史認識の表明、政治的な主張については基本的に対象外とした。

「公共の場所」とは一般に開放され、多数の人が自由に出入りし利用できる「道路」、「公園」及び「広場」を例示している。たとえ、屋内でも不特定かつ多数の人による自由な出入りが認められている状況であれば該当する。規制対象の「手段」としては①拡声器の使用②看板、プラカードなどの掲示③ビラ、パンフレットなどの配布を挙げた。

違反があれば先ず勧告、次に命令と進み、それでも従わなければ氏名を公表するとともに刑事告発し、裁判で有罪が確定すれば50万円以下の罰金が科される。罰則の対象には行為者だけでなく、使用者の法人や政治団体も含まれるとした。

すべての犠牲者に黙とうを捧げる公館と民団の幹部

東日本大震災から9年
駐日大使館で追悼式
民団幹部と民団大阪全域を巡回
駐大阪総領事 7地協で意見交換

東日本大震災発災から9年を迎えた11日、駐日韓国大使館は同公館に民団幹部を招き、追悼式典を行った。

中央本部から呂健二団長と朴安淳議長、東京本部からは呉永錫議長が参席。震災発生の2時46分、南官杓大使をはじめとする参列者全員で1分間の黙とうを捧げ、犠牲者すべての冥福を祈った。

公館関係者は毎年、日本政府主催の東日本大震災追悼式典に出席してきたが、今年は新型コロナウイルスの感染予防のため中止となったことから、独自の追悼式典となった。

警察庁によれば死者1万5899人、行方不明2529人。復興庁などの調べでは4万7737人がいまも避難生活中。

【大阪】駐大阪総領事館の呉泰奎総領事は民団大阪本部管内7地協から意見を聞く巡回交流会を5日からスタートさせた。民団大阪本部（呉龍浩団長）としても、総領事館に現場から生の声を届けることで組織活性化につながるものと期待している。

北摂地協との交流会は18日、東淀川支部会館で開催された。参加者は崔裕祚支団長（東淀川支部）、金一龍支団長（豊能支部）、厳守奉支団長（吹田支部）、朴貞旺支団長（茨木支部）、趙正三支団長（高槻支部）。大阪本部から呉団長、鄭炳采副団長、朴鍾寛事務局長。領事館から呉東一副総領事、丁南洙領事、金炫佑先任実務官が同席した。

呉総領事は「新型コロナウィルスの影響で支部活動が延期になるなど大変な時期。小さな規模ながら現場のさまざまな意見に耳を傾け、協力していきたいと思っている」とあいさつ。呉団長は「民団と総領事館が協力しあうことで在日同胞社会の発展につながる」と率直な意見表明を求めた。

豊能の金支団長はこの間、地道な戸別訪問を重ね、20人近い新規入団者を獲得したことを明らかにした。

茨木支部の朴支団長は韓国ノレ（歌）講座の開催について要望。吹田の厳支団長はディハウスや韓国語教室などについて、高槻の趙支団長は一昨年スタートした保育園の現状について報告した。東淀川の崔支団長は、日本国籍取得者が民団に戻ってこられるようなシステム作りが必要と訴えた。

生野・泉州地協合同と東大阪地協はすでに終了した。27日は東南と西南地協合同、31日は北大阪地協を巡回する予定。

東淀川支部会館での北摂地協交流会から

「韓国ドラマ研究所」5月～CS放送

いま話題の韓国人気ドラマを徹底分析するバラエティー番組「韓国ドラマ研究所」が5月20日、CS放送「Mnet」でスタートする。内容はドラマのあらすじから制作過程、撮影秘話まで。日本では初放送。

毎週水曜日23時30分～零時30分。日本語字幕付き。スカパーなどでも視聴可能。問い合わせはCJ ENM Japan株式会社（03・3580・1050）。

河炳旭氏（民団京都本部常任顧問）8日11時、老衰のため死去。95歳。

徐洪錫氏（民団西東京本部常任顧問）20日8時、老衰のため死去。88歳。告別式は24日13時30分、小平市天神町の延命寺会館で執り行われた。喪主は夫人の金子氏。民団西東京・武蔵野支部団長を経て民団西東京本部の議長と団長を歴任した。2006年、国民褒章受章。告別式は10日11時、京都市左京区の妙満寺で営まれた。喪主は長男の準奎氏。民団京都本部で議長と団長を歴任。88年6月から08年3月まで更生保護法人京都保護育成会理事長を務めた。85年国民勲章冬柏章、01年には日本政府から藍綬褒章受章。

㈱スーボク不動産
★韓国の不動産のことならお任せください
★不動産管理・売買仲介　★敏速に処理
★墓地管理等　★忘れた先祖の土地調査
★各種ありとあらゆる相談は無料
★皆様の手足となり働きます

大阪市東成区玉津 1-4-22(関済協・6F)
TEL 06-6976-0112　FAX 06-6976-0096
携帯電話 090-8885-9031
代表理事 元容秀　本社）済州道 西帰浦市 西烘洞 440-1
西帰浦市庁内 2F 13号　TEL 82-64-767-8949

在外同胞財団「2020次世代同胞韓国語集中キャンプ」募集案内

【事業概要】
◆事業名：「2020次世代同胞韓国語集中キャンプ」
◆期　間：8月5日(水)～14日(金)＜9泊10日＞
◆場　所：韓国内(済州)
（日程については予定であり、変更になる可能性があります）

【参加資格及びサポート内容】
◆参加人数：合計65人前後
◆対　象：満10～13歳の在日同胞及び保護者(在日同胞)
◆滞在費・往復航空運賃(エコノミークラス基準50%)支援

【主な内容】
◆レベル別韓国語の授業
◆韓国文化、歴史体験活動、ネットワーク活動など

【申請期間及び募集要項】
◆書類受付期間：2020年4月17日(金)(締切日必着)
参加者選抜結果通知：2020年5月予定
◆申請方法：申請書(写真添付)管轄公館又は民団支部・本部へ
※民団ホームページから参加申請書ダウンロード可能

【申込先及び問い合わせ先】
在外同胞財団教育事業部 コ・ジュヨン代理
TEL.+82-64-786-0264　E-mail：jkoh17@okf.or.kr

▼引率スタッフ募集▼（引率スタッフが通訳と生活指導を担当）
◎引率スタッフ：ハングル学校及び現地学校の韓国語教師優先選抜
◎募集人数5人前後　※滞在費、航空運賃全額支援
◎韓国語と日本語が堪能な者、スタッフとしての役割や責任を理解している者

みんだん生活相談センター

同胞の生活や悩み事…お気軽にご相談ください。

無料相談です。
皆さまの個人情報は守ります。

「みんだん生活相談センター」は、在日であるがゆえに直面する税金や相続、婚姻や家族関係登録（旧戸籍制度）といった韓日二国間にまたがる複雑な問題の解決に向けた支援を目的として2007年7月、中央本部に設置されました。

弁護士・税理士・司法書士・行政書士などの専門相談員が同胞の皆様からの個別相談に応じています。特に法的な問題でわからないことやお悩みがあれば、中央および各地の相談センターに遠慮無くご連絡下さい。

私たちが皆様の生活における問題解決に向けてサポートします。

【相談内容】
●各種法律　●相続　●税務
●結婚・離婚　●出生・死亡
●家族関係登録（旧戸籍制度）
●不動産　●事件・事故など

【専門相談員】
●弁護士　●行政書士
●税理士　●司法書士
●社会保険労務士
●その他の専門家

【相談方法】
●電話による相談
●中央センターでの面談
●各地方センターでの面談
（面談は事前予約が必要）

《相談は電話 (03-3454-4911) または e-mail(soudan@mindan.org) まで》　詳細は民団公式サイト (https://mindan.org) をご覧ください。

全国のみんだん生活相談センター

生活相談センター	専門相談員 弁	行	税	司	労	外	相談日	受付(予約)	連絡先
中央	●	●	●	●	●	●	平日13～16時	平日10～12時・13～16時	03-3454-4911
むくげふぁ神奈川	●	●	●	●			必要に応じて(事前に要電話連絡)	平日9～17時半	045-316-0508
いばらき	●	●	●	●		●	必要に応じて	平日10～16時半	029-221-3337
さいたま	●	●	●	●			必要に応じて	平日14～16時	048-831-3959
静岡	●			●			必要に応じて	平日9～17時半	054-272-6660
ながの	●	●	●		●	●	必要に応じて	受付後に日時を調整	0263-33-6858
みやぎ		●		●	●	●	毎週月曜13～17時	平日9～17時半	022-263-6961
ほっかいどう	●						必要に応じて	平日10～16時	011-511-3381
ふくしま		●		●		●	毎週月曜13～16時	基本は事前受付	024-922-9072
あいち	●						第1・3金曜14～16時	事前予約制	052-452-6431
とやま				●			予約後に日時調整	平日9～17時	076-433-2626
大阪	●	●	●	●			本部：①第1・3金曜14～16時 ②第1・3水曜18時半～19時50分	①平日9～17時半 ②当日12時まで	06-6371-7331
							生野南支部：第2・4火曜14～16時	平日9～17時半	06-6712-6123
兵庫	●	●	●	●	●	●	平日9～17時	予約後に日時を調整	078-642-6303
京都		●		●		●	必要に応じて	予約後に日時を調整	075-781-8281
ひろしま	●	●	●	●			必要に応じて	平日10～16時	082-264-2345
おかやま	●	●	●	●	●	●	第2水曜13～16時	平日9～17時	086-225-0826
ふくおか	●	●	●	●	●		必要に応じて	緊急時は相談員事務所で対応	092-431-7231
かがわ	●	●		●	●	●	必要に応じて	平日9～17時	087-831-8955

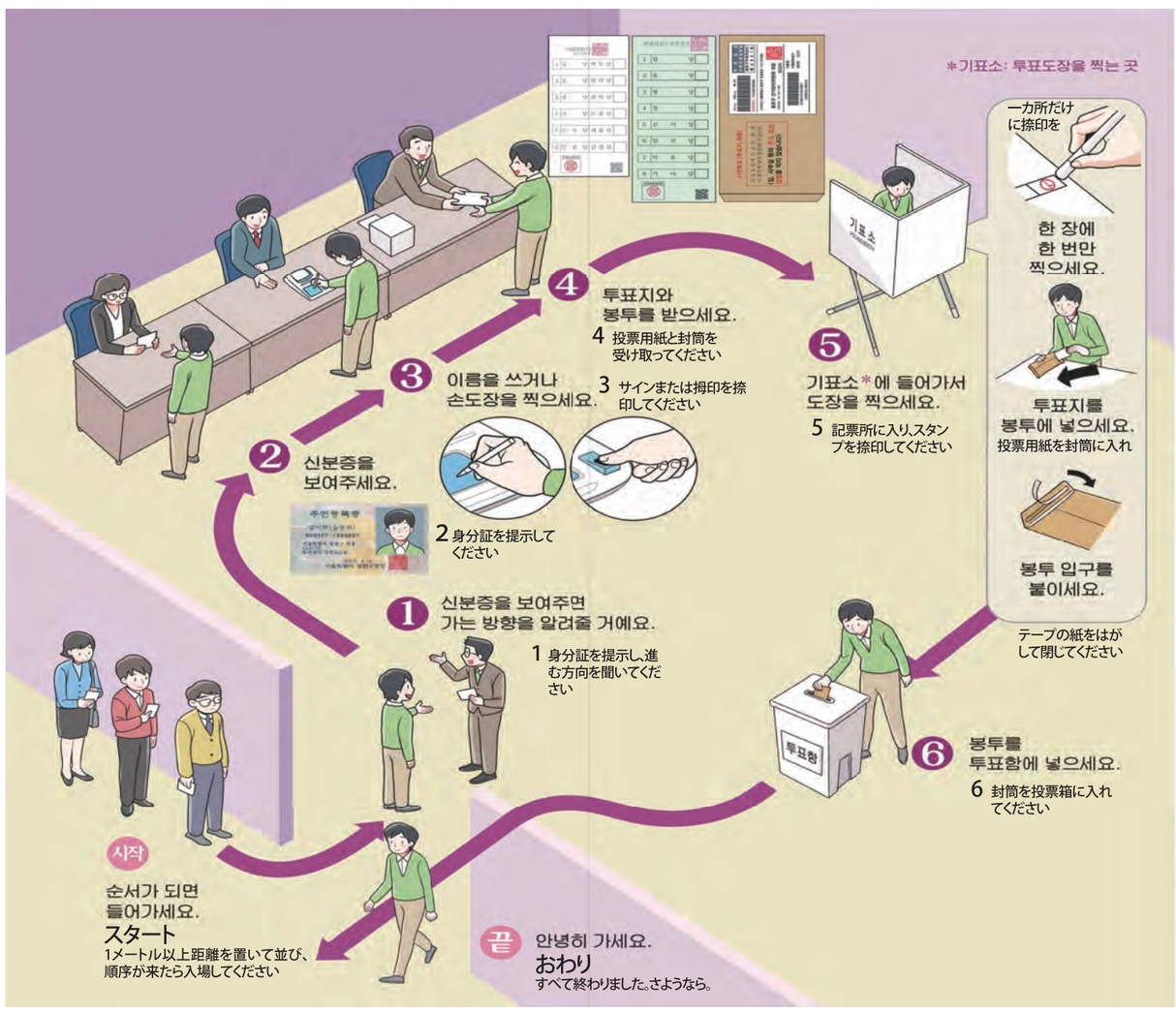
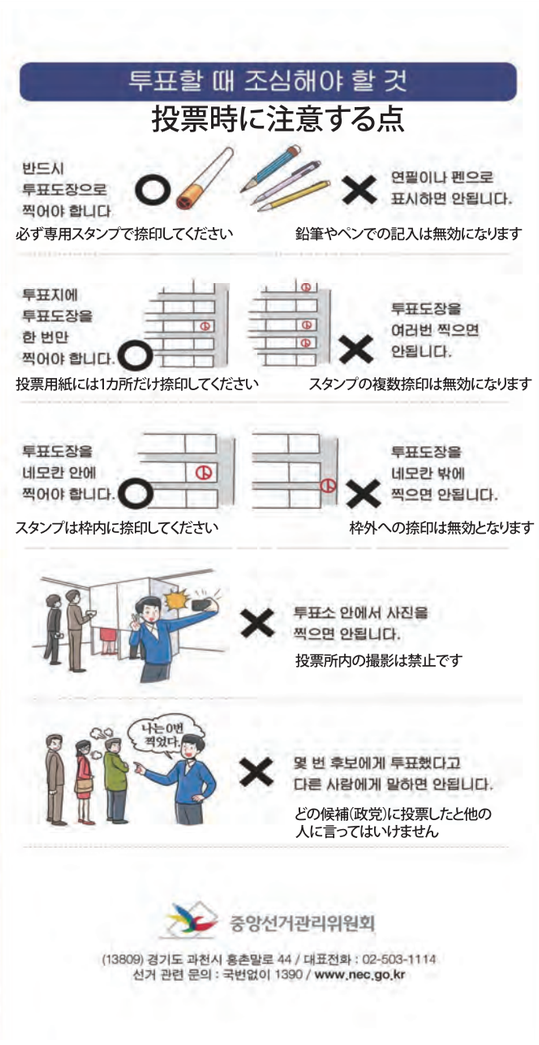
第21代韓国国会議員選挙　主要政党比較（3月26日現在）

政党名	国民の党 국민의당	ウリ共和党 우리공화당	正義党 정의당	共に市民党 더불어시민당	未来韓国党 미래한국당	民生党 민생당	未来統合党 미래통합당	共に民主党 더불어민주당
	非交渉団体					交渉団体		
代表（党首） 党の性格	安哲秀 中道改革	趙源震 保守	沈相奸 革新	禹希宗 革新 ★比例政党	元裕哲 保守 ★比例政党	金晶和 中道改革	黄教安 保守	李海瓚 革新（与党）
議席数	1	2	6	7	10	20	102	121
主な系譜	新政治民主連合（現共に民主党）を離党した安哲秀氏を中心に設立した中道改革路線を志向する政党。	朴槿恵元大統領の無罪釈放を主張し、親朴派勢力で設立した極右政党。前身はセヌリ党→自由共和党→大韓愛国党。	進歩（革新）系勢力が結集してできた政党。「韓国型社会民主主義」を志向。前身は進歩正義党。	与党、共に民主党の衛星政党（比例政党）。	保守最大の未来統合党の衛星政党（比例政党）。	民主平和党と正しい未来党、代案新党が合併。	自由韓国党、新しい保守党、未来に向けた前進4.0が合併。前身政党はハンナラ党→セヌリ党→自由韓国党。	前身政党は民主党→新政治連合→新政治民主連合。
10大公約（要旨）	①国会法と政党法を改革し、働く政治を実現 ②権力の私有化防止、民主的なコントロール強化 ③行政を全面改編して未来政府に再確立し、国家の未来のための年金改革を推進 ④社会改革1：ロースクールと医療専門大学院を廃止し、司法試験を復活させ、公正社会を実現 ⑤社会改革2：疾病予防統制庁(仮称)、米国疾病統制予防センターレベルに改革、安全な大韓民国を実現 ⑥福祉改革：国家的少子化危機から脱出できる幸せな社会づくり実現 ⑦経済改革：革新主導成長政策に基づき更なる成長を推進、雇用創出 ⑧労働改革：強硬労組とブラック企業の不法行為を根絶し、労使が共生する国づくり ⑨教育改革：大学入試制度を整え、未来志向的な人材を育成、AI専門人材100万人養成プロジェクト推進 ⑩韓米核共有システムを構築、先端科学分野を積極的に育成	①社会主義改憲目的「憲法改正国民発案権改憲」措置、李承晩自由民主建国精神、朴正熙産業化富国精神、朴槿恵自由統一精神継承 ②金正恩政権交代と北韓民主化の改革開放推進4.27板門店宣言と9.19南北軍事合意廃棄、従北左派勢力の追放 ③先端情報科学軍を創設し自主国防力の強化、韓米同盟、韓日米安保協力を強化 ④現政権の不正行為及び司法妨害に関する特検推進、朴槿恵前大統領の無罪釈放、弾劾違法性の調査 ⑤ガソリン税廃止 ⑥最低賃金弾力勤労労使合意し処罰廃止、法人税減税推進、脱原発政策撤廃 ⑦新型コロナウイルス対応について関連部署調べ、老齢基礎年金引き上げ、高齢者雇用拡大 ⑧保護者と教育目標を約束する「契約学校制」実施 ⑨韓国型新幹線建設とターミナル及びコンパクトシティ建設 ⑩文化・芸術・体育・観光強国を育成	①グリーンニューディール経済への韓国社会大転換 ②青年へ公正で均等な機会を ③不動産投機根絶、庶民住居安定 ④幼稚園から大学まで国家が責任平等教育 ⑤平等な職場、快適な環境提供 ⑥庶民経済の活性化、農漁民生活の質向上 ⑦安全で正義感溢れる福祉国家実現 ⑧皆が尊重される差別のない大韓民国 ⑨国民主権のための政治・国会・行政・司法改革 ⑩平和と協力に基づいた更なる韓半島	3月26日現在、発表なし	①大韓民国未来希望的経済再生 ②公正で正義溢れる社会構築改革 ③強い安保、頑丈な大韓民国 ④安全な社会、国民不安ゼロ ⑤国民共感不動産政策 ⑥投資活性化に伴う雇用創出 ⑦民生経済による国民負担軽減改革 ⑧大韓民国の未来、青年ベンチャー育成 ⑨思いやりの同行「Go Together」（失踪児童、離散家族、脱北者などへの支援など） ⑩出産、子育てしやすい大韓民国	①新型コロナウイルス被害の中小商工人・自営業者への民生支援及び克服手当支給 ②公共改革で税金の無駄使い防止、行政信頼・効率性増大 ③5.18民主化運動の徹底した真相究明及び5.18精神を憲法の前文に反映 ④多住宅所有者の保有税金を引き上げと庶民住宅の安定供給 ⑤未来志向的教育改革及び国・公立大学の無償化 ⑥雇用世襲問題と就活セクハラ根絶及び公正な安定的労働環境形成 ⑦農業・農村の持続的な発展のための公益型予算3兆ウォン確保 ⑧軍服務青年へ保障拡大及び支援強化 ⑨メディアの公共性公正性強化 ⑩PM2.5の50％削減及び湖南圏など環境雇用100万人創出	①新型コロナウイルスを国民と共に克服 ②大韓民国経済フレーム大転換「希望経済」へ ③国民負担軽減及び経済活性化 ④国民個人の成長と公正で自由な価値が保障される教育実現 ⑤公正な市場経済確立と住宅供給拡大 ⑥外交安保統一政策の再建 ⑦国民の幸福最優先と安全な国家建設 ⑧青年のための公正で希望溢れる環境提供 ⑨少子化克服と高齢化時代に備え社会安全網構築 ⑩ペットなど伴侶動物や少数者と共生する社会構築	①ベンチャー4大強国の実現 ②小商工人・自営業者の安定的労働環境構築と自生力強化 ③気候危機やPM2.5など気候変化に対し能動的対応で未来安全確保 ④青年、女性などのための良い社会環境を構築 ⑤だれもが住みやすい農・山・漁村から国民に健康な食材を供給 ⑥国立大学の教育レベルをアップし、学費負担を軽減 ⑦国民の尊厳と労働尊重の価値保障 ⑧スマート精鋭の強軍、国益外交などをもとに韓半島の平和・繁栄を構築 ⑨需要に適したセーフティネット保証制度および公共保健医療システムを強化 ⑩文化・芸術など文化産業育成と文化強国実現

その他の議席所有政党（いずれも議席数は1）

基督自由統一党（高榮一代表）
宗教改革から出たプロテスタンティズムの倫理を土台にイエス韓国、福音統一を目標に自由民主主義と資本主義体制を追求するキリスト教保守主義で極右保守と評価される政党。

民衆党（李相奎代表）
民衆連合党と新民衆政党の合同によって結成された極左政党。

開かれた民主党（李根植代表）
金大中、盧武鉉、文在寅大統領の精神を継承し、「共に民主党」から独立して結成した革新系政党。

親朴新党（洪文鐘代表）
朴槿恵元大統領を支持する人々（親朴）で構成する保守政党。元セヌリ党事務総長の洪文鐘が「ウリ共和党」から分離して結党。